VdG

Verband der deutschen sozial-kulturellen Gesellschaften in Polen

Związek Niemieckich Stowarzyszeń Społeczno-Kulturalnych w Polsce

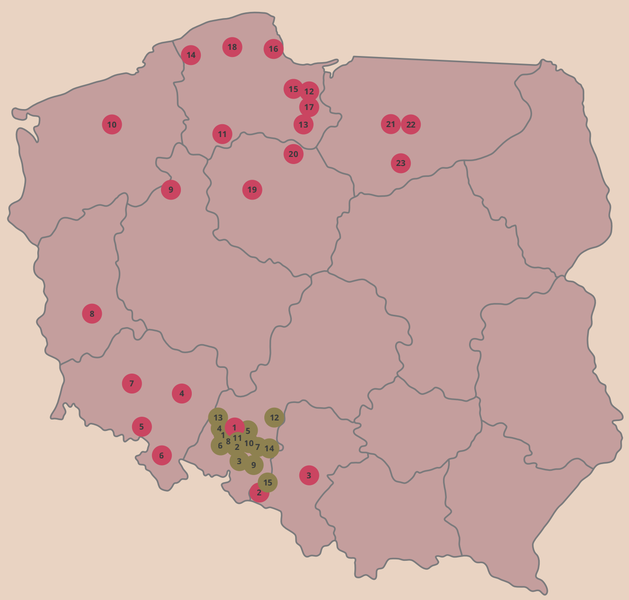
Gründungsjahr / rok założenia: 1991

Sitz / siedziba: Juliusza Słowackiego 10, Opole

Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

23 ständige Mitglieder
członków stałych

15 assoziierte Mitglieder
członków zrzeszonych



Erfahre mehr über VdG
Dowiedz się więcej na temat ZNSSK

1 Sozial-Kulturelle Gesellschaft der Deutschen im Oppelner Schlesien
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Niemców na Śląsku Opolskim

Gründungsjahr / rok założenia: 1990
Sitz / siedziba: Marii Konopnickiej 6, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

2 Deutscher Freundschaftskreis im Bezirk Schlesien
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Niemców Województwa Śląskiego

Gründungsjahr / rok założenia: 1990
Sitz / siedziba: Wczasowa 3, Racibórz
Woiwodschaft / województwo: Schlesien / śląskie

3 Deutsche Gemeinschaft „Versöhnung und Zukunft"
Niemiecka Wspólnota „Pojednanie i Przyszłość"

Gründungsjahr / rok założenia: 1991
Sitz / siedziba: Sienkiewicza 23, Katowice
Woiwodschaft / województwo: Schlesien / śląskie

4 Deutsche Sozial-Kulturelle Gesellschaft in Breslau
Niemieckie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne we Wrocławiu

Gründungsjahr / rok założenia: 1991
Sitz / siedziba: Saperów 12, Wrocław
Woiwodschaft / województwo: Niederschlesien / dolnośląskie

5 Deutsche Sozial-Kulturelle Gesellschaft in Waldenburg
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Niemców w Wałbrzychu

Gründungsjahr / rok założenia: 1957
Sitz / siedziba: Lubelska 1, Wałbrzych
Woiwodschaft / województwo: Niederschlesien / dolnośląskie

6 Deutsche sozial-kulturelle Gesellschaft in Glatz
Niemieckie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne w Kłodzku

Gründungsjahr / rok założenia: 1993
Sitz / siedziba: Łukasińskiego 11, Kłodzko
Woiwodschaft / województwo: Niederschlesien / dolnośląskie

7 Deutsche Sozial-Kulturelle Gesellschaft in Liegnitz
Niemieckie Towarzystwo Kulturalno-Społeczne w Legnicy

Gründungsjahr / rok założenia: 1991
Sitz / siedziba: Złotoryjska 30, Legnica
Woiwodschaft / województwo: Niederschlesien / dolnośląskie

8 Sozial-Kulturelle Gesellschaft der Deutschen Minderheit in Grünberg
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Mniejszości Niemieckiej w Zielonej Górze

Gründungsjahr / rok założenia: 1994
Sitz / siedziba: Staszica 13-15, Zielona Góra
Woiwodschaft / województwo: Lebus / lubuskie

9 Deutsche Sozial-Kulturelle Gesellschaft in Schneidemühl
Niemieckie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne w Pile

Gründungsjahr / rok założenia: 1992
Sitz / siedziba: 11 Listopada 3a, Piła
Woiwodschaft / województwo: Großpolen / wielkopolskie

10 Sozial-Kultureller Bund der deutschen Minderheit in Schivelbein
Stowarzyszenie Społeczno-Kulturalne Mniejszości Niemieckiej w Świdwinie

Gründungsjahr / rok założenia: 1992
Sitz / siedziba: Kołobrzeska 3, Świdwin
Woiwodschaft / województwo: Westpommern / zachodniopomorskie

11 Bund der Deutschen Minderheit in Konitz
Chojnickie Stowarzyszenie Ludności Pochodzenia Niemieckiego

Gründungsjahr / rok założenia: 2009
Sitz / siedziba: 31 Stycznia 14, Chojnice
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

12 Gesellschaft der deutschen Minderheit Stadt Marienburg und Umgebung
Stowarzyszenie Mniejszości Niemieckiej Miasta Malborka i Okolic

Gründungsjahr / rok założenia: 1992
Sitz / siedziba: Aleja Armii Krajowej 68, Malbork
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

13 Gesellschaft der Deutschen Minderheit „Vaterland" in Westpreußen Marienwerder-Stuhm
Towarzystwo Kulturalne Ludności Niemieckiej „Ojczyzna"

Gründungsjahr / rok założenia: 1992
Sitz / siedziba: Odrowskiego 10, Kwidzyn
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

14 Stolper Bund der Bevölkerung Deutscher Abstammung
Słupski Związek Ludności Pochodzenia Niemieckiego

Gründungsjahr / rok założenia: 1991
Sitz / siedziba: Rybacka 5a, Słupsk
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

15 Bund der deutschen Minderheit in Dirschau
Związek Mniejszości Niemieckiej w Tczewie

Gründungsjahr / rok założenia: 1993
Sitz / siedziba: 1 Maja 10, Tczew
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

16 Bund der deutschen Bevölkerung in Gdingen
Związek Ludności Niemieckiej Gdyni

Gründungsjahr / rok założenia: 1996
Sitz / siedziba: Admirała Józefa Unruga 85, Gdynia
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

17 Bund der Bevölkerung deutscher Abstammung in Stuhm
Związek Ludności Pochodzenia Niemieckiego Ziemi Sztumsko-Dzierzgońskiej

Gründungsjahr / rok założenia: 1995
Sitz / siedziba: Mikołaja Reja 17, Sztum
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

18 Bund der deutschen Minderheit in Lauenburg
Związek Mniejszosci Niemieckiej w Lęborku

Gründungsjahr / rok założenia: 1995
Sitz / siedziba: Krzywoustego 1, Lębork
Woiwodschaft / województwo: Pommern / pomorskie

19 Gesellschaft der Deutschen Minderheit in Bromberg
Towarzystwo Mniejszości Niemieckiej w Bydgoszczy

Gründungsjahr / rok założenia: 1991
Sitz / siedziba: Żmudzka 72, Bydgoszcz
Woiwodschaft / województwo: Kujawien-Pommern / kujawsko-pomorskie

20 Gesellschaft der Bevölkerung Deutscher Abstammung in Graudenz
Towarzystwo Ludności Pochodzenia Niemieckiego w Grudziądzu

Gründungsjahr / rok założenia: 1991
Sitz / siedziba: Janusza Korczaka 25, Grudziądz
Woiwodschaft / województwo: Kujawien-Pommern / kujawsko-pomorskie

21 Verband der Deutschen Gesellschaften in Ermland und Masuren
Związek Stowarzyszeń Niemieckich Warmii i Mazur

Gründungsjahr / rok założenia: 1993
Sitz / siedziba: Mikołaja Kopernika 13/4, Olsztyn
Woiwodschaft / województwo: Ermland-Masuren / warmińsko-mazurskie

22 Allensteiner Gesellschaft Deutscher Minderheit
Olsztyńskie Stowarzyszenie Mniejszości Niemieckiej

Gründungsjahr / rok założenia: 1991
Sitz / siedziba: Partyzantów 3, Olsztyn
Woiwodschaft / województwo: Ermland-Masuren / warmińsko-mazurskie

23 Neidenburger Gesellschaft der Deutschen Minderheit
Nidzickie Stowarzyszenie Mniejszości Niemieckiej

Gründungsjahr / rok założenia: 1994
Sitz / siedziba: Zamkowa 5, Nidzica
Woiwodschaft / województwo: Ermland-Masuren / warmińsko-mazurskie

1 Bund der Jugend der deutschen Minderheit
Związek Młodzieży Mniejszości Niemieckiej

Gründungsjahr / rok założenia: 1992
Sitz / siedziba: Krupnicza 15, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

2 Schlesischer Bauernverband
Związek Śląskich Rolników

Gründungsjahr / rok założenia: 1990
Sitz / siedziba: Powstańców Śląskich 25, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

3 Verein Schlesischer Landfrauen
Związek Śląskich Kobiet Wiejskich

Gründungsjahr / rok założenia: 1994
Sitz / siedziba: Zamkowa 42, Walce
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

4 Deutsche Bildungsgesellschaft
Niemieckie Towarzystwo Oświatowe

Gründungsjahr / rok założenia: 1996
Sitz / siedziba: Marii Konopnickiej 6, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

5 Wohltätigkeitsgesellschaft der Deutschen in Schlesien
Towarzystwo Dobroczynne Niemców na Śląsku

Gründungsjahr / rok założenia: 1996
Sitz / siedziba: Juliusza Słowackiego 10, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

6 AV Salia-Silesia Gleiwitz zu Oppeln im CV
Towarzystwo Akademickie Salia-Silesia

Gründungsjahr / rok założenia: 1992
Sitz / siedziba: Wincentego Hlouszka 12, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

7 Verein Pro Liberis Silesiae
Stowarzyszenie Pro Liberis Silesiae

Gründungsjahr / rok założenia: 2008
Sitz / siedziba: Ozimska 55, Tarnów Opolski
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

8 Verein der Bibliotheken, Medien, Kultur und Wissenschaft
Polsko-Niemieckie Centrum Bibliotek, Mediów, Kultury i Badań Naukowych im. Josepha von Eichendorffa

Gründungsjahr / rok założenia: 2001
Sitz / siedziba: Szpitalna 7a, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

9 Bildungsgesellschaft Cosel-Rogau
Stowarzyszenie Oświatowe Koźle Rogi

Gründungsjahr / rok założenia: 2012
Sitz / siedziba: Złotnicza 10, Kędzierzyn-Koźle
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

10 Eichendorff-Konversatorium
Konwersatorium im. Josepha von Eichendorffa

Gründungsjahr / rok założenia: 1996
Sitz / siedziba: Miodowa 1, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

11 Forschungszentrum der Deutschen Minderheit
Centrum Badań Mniejszości Niemieckiej

Gründungsjahr / rok założenia: 2016
Sitz / siedziba: Szpitalna 7a, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

12 Verein für kreative Bildung
Stowarzyszenie Kreatywnej Edukacji

Gründungsjahr / rok założenia: 2020
Sitz / siedziba: Sierakowska 1, Gosławice
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

13 Wirtschaftskammer „Schlesien"
Izba Gospodarcza Śląsk

Gründungsjahr / rok założenia: 1993
Sitz / siedziba: Wrocławska 133, Opole
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

14 Verein zur Entwicklung des Dorfes Grodisko, Nichtöffentliche Schule in Grodisko
Stowarzyszenie Rozwoju Wsi Grodzisko-Niepubliczna Szkoła Podstawowa w Grodzisku

Gründungsjahr / rok założenia: 2005
Sitz / siedziba: Główna 35, Grodzisko
Woiwodschaft / województwo: Oppeln / opolskie

15 Oberschlesisches Eichendorff-Kultur- und Begegnungszentrum in Lubowitz
Górnośląskie Centrum Kultury i Spotkań im. Josepha von Eichendorffa w Łubowicach

Gründungsjahr / rok założenia: 2000
Sitz / siedziba: Zamkowa 3, Łubowice
Woiwodschaft / województwo: Schlesien / śląskie

Aufgabenaufteilung der Organisationen der Deutschen Minderheit in Polen aus der Sicht des VdG-Vorstandes

Podział zadań organizacji Mniejszości Niemieckiej w Polsce z perspektywy Zarządu ZNSSK

VdG
Związek Niemieckich Stowarzyszeń Społeczno-Kulturalnych w Polsce

- **Politische Vertretung der DMi gegenüber den Regierungen in Polen, Deutschland und der EU**
  Reprezentacja polityczna MN w stosunku do rządów PL, DE i UE
- **Koordinierung und Abrechnung von BMI-geförderten Projekten der DMiOrganisationen**
  Koordynacja i rozliczanie projektów organizacji MN finansowanych z BMI
- **Entwicklungsstrategie der DMi, Zielsetzung, Überwachung und Bewertung**
  Strategia rozwoju MN, wyznaczanie celów, monitoring i ewaluacja
- **Koordinierung der Tätigkeitsfelder: Sprachunterricht, Jugend, Kultur, Soziales, Medien**
  Koordynacja pól działań: edukacja językowa, praca młodzieżowa, kultura, sprawy socjalne, media
- **Schaffung eines positiven Images in den Medien**
  Kreowanie pozytywnego wizerunku w mediach
- **Integration der DMi-Organisationen aus ganz Polen / Koordinationstreffen für DMi-Organisationen**
  Integrowanie organizacji MN z całej Polski / Spotkania koordynujące dla organizacji MN
- **Rechtsberatung zur Gründung und Führung von Minderheitenorganisationen**
  Doradztwo prawne w temacie zakładania i prowadzenia stowarzyszeń mniejszościowych

SKGDs – regionale Organisationen der deutschen Minderheit mit Privatpersonen als Mitglieder
TSKNy – regionalne organizacje MN skupiające członków fizycznych

- **Unterstützung für Privatmitglieder – Kontakt, Betreuung, Organisation von Projekten, Veranstaltungen**
  Wsparcie dla członków indywidualnych – kontakt, opieka, organizacja projektów, wydarzeń
- **Pflege der deutschen Sprache, Kultur und Identität unter den Mitgliedern der Gesellschaft**
  Pielęgnowanie języka i kultury, tożsamości niemieckiej wśród członków Towarzystwa
- **Aufrechterhaltung des Gemeinschaftscharakters der Minderheit als Gruppe**
  Podtrzymywanie wspólnotowego charakteru Mniejszości jako grupy
- **Koordinierung der Strukturen**
  Koordynacja struktur
- **Aufbau eines positiven Images der Minderheit**
  Budowanie pozytywnego wizerunku Mniejszości

Haus der Deutsch-Polnischen Zusammenarbeit
Dom Współpracy Polsko-Niemieckiej

- **Organisation von Konferenzen über die DMi**
  Organizacja konferencji poświęconych tematyce MN
- **Konferenzen, Ausstellungen, Vorträge zu Fragen der deutsch-polnischen Beziehungen im Zusammenhang mit der deutschen Minderheit**
  Konferencje, wystawy, odczyty dotyczące problematyki stosunków polsko-niemieckich w kontekście mniejszości niemieckiej
- **Veröffentlichung und Verbreitung populärwissenschaftlicher Publikationen in einem Minderheitenkontext**
  Wydawanie, upowszechnianie i sprzedaż publikacji o charakterze popularnonaukowym w kontekście mniejszości niemieckiej
- **Umsetzung von Projekten zur Ausbildung von Jugendeliten der DMi**
  Realizacja projektów kształcących elity młodzieżowe MN
- **Umsetzung von Bildungsprojekten, darunter LernRaum.pl, Bilingua usw. zur Verbreitung der deutschen Sprache durch vielfältige Bildungsformen**
  Realizacja projektów edukacyjnych w tym LernRaum, Bilingua etc. mającego na celu upowszechnienie języka niemieckiego poprzez zróżnicowane formy edukacyjne
- **Umsetzung von Projekten zur Gestaltung von politischen Eliten der DMi**
  Realizacja projektów kształtujących elity polityczne MN
- **Schulungen zur Stärkung von Strukturen und Kompetenzen der DMi-Funktionäre in Polen**
  Szkolenia wzmacniające struktury i kompetencje działaczy MN w Polsce
- **Unterstützung der Koordinierung bei der Entwicklung von strategischen Dokumenten der DMi**
  Wsparcie koordynacji w tworzeniu dokumentów strategicznych MN

Forschungszentrum der Deutschen Minderheit
Centrum Badań Mniejszości Niemieckiej

- **Forschung, Analyse und Verbreitung bezogen auf die Geschichte der DMi in Polen**
  Badania, analizy i upowszechnianie dotyczące historii MN w Polsce
- **Forschung und Analyse zur aktuellen Lage der DMi in Polen**
  Badania, analizy dotyczące aktualnej sytuacji MN w Polsce
- **Veröffentlichung von wissenschaftlichen Publikationen**
  Wydawanie publikacji o charakterze naukowym
- **Archivierung von Dokumenten zur deutschen Minderheit**
  Archiwizacja dokumentów dot. MN
- **Zusammenarbeit mit anderen wissenschaftlichen und musealen Einrichtungen sowie Archiven**
  Współpraca z innymi jednostkami naukowymi i muzealnymi, archiwami
- **Organisation von Konferenzen über die deutsche Minderheit**
  Organizacja konferencji poświęconych tematyce MN

Dokumentations- und Ausstellungszentrum der Deutschen in Polen bei der Öffentlichen Woiwodschaftsbibliothek
Centrum Dokumentacyjno-Wystawiennicze Niemców w Polsce przy Wojewódzkiej Bibliotece Publicznej

- **Dauerausstellung über die Geschichte der Deutschen in Polen (ihre Verbreitung, Förderung, Aktualisierung)**
  Wystawa stała poświęcona historii Niemców w Polsce (jej upowszechnianie, promocja, aktualizacja)
- **Wechselausstellungen bei DAZ**
  Wystawy czasowe w Centrum Dokumentacyjno-Wystawienniczym
- **Begegnungen mit Zeitzeugen**
  Spotkania ze świadkami czasu
- **Unterbringung von Projekten anderer DMi-Organisationen**
  Miejsce projektów innych organizacji MN
- **Dokumentation der laufenden Aktivitäten der DMi**
  Dokumentacja bieżącej działalności MN
- **Zusammenarbeit mit anderen wissenschaftlichen und musealen Einrichtungen**
  Współpraca z innymi jednostkami naukowymi i muzealnymi

Wohltätigkeitsgesellschaft der Deutschen
Towarzystwo Dobroczynne Niemców na Śląsku

- **Integration von Senioren aus der DMi-Gemeinschaft**
  Integracja seniorów MN
- **Nachbarschaftshilfe**
  Pomoc sąsiedzka
- **Organisation von Wohltätigkeitsaktionen**
  Pozyskiwanie wsparcia na rzecz osób potrzebujących, w tym akcji charytatywnych
- **Aktivitäten für Behinderte**
  Działania na rzecz osób z niepełnosprawnościami

Verein Schlesischer Landfrauen
Związek Śląskich Kobiet Wiejskich

- **Integration von Landfrauen aus der DMi-Gemeinschaft**
  Integracja kobiet zamieszkujących tereny wiejskie ze środowiska MN
- **Pflege der schlesisch-deutschen kulinarischen Traditionen und des kulturellen Erbes**
  Kultywowanie niemiecko-śląskich tradycji kulinarnych, dziedzictwa kulturowego

Verein der Bibliotheken, Medien, Kultur und Wissenschaft
Polsko-Niemieckie Centrum Bibliotek, Mediów, Kultury i Badań Naukowych im. Josepha von Eichendorffa

- **Betrieb einer deutsch-schlesischen Bibliothek, Sammlung von Materialien und Veröffentlichungen zur DMi**
  Prowadzenie niemiecko-śląskiej biblioteki, gromadzenie materiałów i wydawnictw dot. MN
- **Förderung der Lesekultur in deutscher Sprache**
  Promocja czytelnictwa niemieckojęzycznego
- **eLese**
  E-czytelnictwo
- **Durchführung des Bibliotheksunterrichts**
  Prowadzenie lekcji bibliotecznych
- **Bibliothek/Mediathek mit aktuellem Lehrmaterial zum Deutschunterricht und zur deutschen Sprache**
  Biblioteka/Mediateka z aktualnymi materiałami edukacyjnymi dot. nauczania języka niemieckiego i w j. niem.

Oberschlesisches Eichendorff Kultur- und Begegnungszentrum in Lubowitz
Górnośląskie Centrum Kultury i Spotkań im. J. v. Eichendorffa w Łubowicach

- **Organisation von kulturellen Veranstaltungen zur Person und zum Werk von Joseph von Eichendorff**
  Organizowanie imprez kulturalnych nawiązujących do osoby i twórczości Josepha von Eichendorffa
- **Publikationstätigkeit zur Förderung der deutschen Kultur und Geschichte**
  Prowadzenie działalności wydawniczej promującej niemiecką kulturę i historię
- **Betrieb eines Gastronomie- und Beherbergungsunternehmens mit einem Werbeangebot für DMi-Organisationen**
  Prowadzenie działalności gastronomiczno-noclegowej z ofertą promocyjną dla organizacji MN
- **Bereitstellung der OEKB-Infrastruktur für DMi-Organisationen für Schulungen, Seminare, Konferenzen usw., sowohl kostenlos als auch gegen Entgelt**
  Odpłatne i nieodpłatne udostępnianie infrastruktury GCKiS dla organizacji MN w celu organizowania szkoleń, seminariów, konferencji itp.
- **Zusammenarbeit mit DMi-Organisationen und Bildungseinrichtungen zur Förderung der deutschen Kultur in Polen**
  Współpraca z organizacjami MN i placówkami oświatowymi w zakresie propagowania kultury niemieckiej w Polsce
- **Pflege der Ruine des ehemaligen Eichendorff-Schlosses und der dazugehörigen Parkinfrastruktur**
  Opieka nad ruinami byłego pałacu Eichendorffów i towarzyszącą jej infrastrukturą parkową
- **Organisation und Mitorganisation von Konferenzen und wissenschaftlichen Forschungen über das Erbe von J. V. Eichendorff sowie diejenigen, die mit dem deutschen Erbe Oberschlesiens verbunden sind**
  Organizacja i współorganizacja konferencji i badań naukowych poświęconych dziedzictwu J. V. Eichendorffa jak również związanych z niemieckim dziedzictwem Górnego Śląska
- **Durchführung von Bildungsaktivitäten zugunsten von Deutsch als Minderheitensprache**
  Prowadzenie działań edukacyjnych na rzecz języka MN

Seelsorge der nationalen und ethnischen Minderheiten
Duszpasterstwo Mniejszości Narodowych i Etnicznych

- **Organisation von religiösen Veranstaltungen wie z.B. Wallfahrten**
  Organizacja wydarzeń religijnych jak pielgrzymki

Bund der Jugend der deutschen Minderheit
Związek Młodzieży Mniejszości Niemieckiej

- **Koordinierung der Arbeit von Jugendgruppen der deutschen Minderheit in Polen**
  Koordynowanie pracy grup młodzieży Mniejszości Niemieckiej w Polsce
- **Umsetzung von Jugendprojekten**
  Realizowanie projektów młodzieżowych MN
- **Vertretung von Interessen der Jugendlichen der deutschen Minderheit auf der nationalen und internationalen Ebene**
  Reprezentowanie interesów młodzieży mniejszości niemieckiej na forum krajowym i międzynarodowym
- **Motivierung junger Menschen, sich in Minderheitenstrukturen zu engagieren**
  Motywowanie młodych ludzi do angażowania się w strukturach mniejszości

AV Salia-Silesia Gleiwitz zu Oppeln im CV
Towarzystwo Akademickie Salia-Silesia

- **Integration von Studenten mit deutscher Herkunft**
  Integracja studentów pochodzenia niemieckiego
- **Förderung der deutschen Sprache**
  Promocja języka niemieckiego

Stiftung für die Entwicklung Schlesiens
Fundacja Rozwoju Śląska

- **Koordinierung der wirtschaftlichen Aktivitäten für die Gemeinschaft der deutschen Minderheit**
  Koordynacja działań gospodarczych dla środowiska Mniejszości Niemieckiej
- **Finanzielle Unterstützung und Beratung von DMi-Organisationen**
  Obsługa finansowa i doradztwo dla organizacji MN
- **Einrichtung eines Förderfonds (+ Business-Loge) für Aktivitäten der DMi**
  Stworzenie funduszu wsparcia (+ Loża Biznesu) dla działań MN
- **Verwaltung von Darlehensfonds**
  Prowadzenie funduszów pożyczkowych
- **Finanzielle und wirtschaftliche Analysen**
  Analizy finansowe i gospodarcze
- **Johann Kroll-Stipendien für Schüler und Lehrer**
  Stypendia Johanna Krolla dla uczniów i nauczycieli

Wirtschaftskammer „Schlesien“
Izba Gospodarcza „Śląsk”

- **Unterstützung von Aktivitäten der DMi durch die Wirtschaft (z. B. Sponsoring)**
  Wsparcie dla działań MN ze strony biznesu (np. sponsoring)
- **Förderung der Unternehmertätigkeit von Menschen aus DMi-nahen Kreisen**
  Promocja przedsiębiorczych ludzi związanych z MN
- **Integration von Unternehmern mit deutschem Hintergrund**
  Integracja przedsiębiorców z niemieckim pochodzeniem
- **Regelmäßige Auszeichnung von Unternehmern, die zur Pflege der deutschen Sprache beitragen**
  Cykliczne wyróżnianie przedsiębiorców dbających o język niemiecki

Deutsche Bildungsgesellschaft
Niemieckie Towarzystwo Oświatowe

- **Lehrerausbildung – Schulungen, Kurse**
  Edukacja nauczycieli – szkolenia, kursy
- **Austauschforum und Integration von Lehrkräften, die in deutscher Sprache unterrichten**
  Forum wymiany i integracja środowiska nauczycieli uczących w języku niemieckim
- **Referentendatenbank mit Themen bez. Minderheitenbildung**
  Baza referentów w temacie edukacji mniejszości
- **Ausarbeitung von Lehrplänen und Unterrichtsmitteln**
  Opracowywanie programów nauczania i materiałów dydaktycznych
- **Vernetzung der Zusammenarbeit von Vereinen bilingualer/zweisprachiger Schulen**
  Sieciowanie współpracy stowarzyszeń prowadzących szkoły dwujęzyczne/w dwóch językach
- **Lehrerdatenbank**
  Baza nauczycieli

Pro Liberis Silesiae

- **Betrieb deutschsprachiger Schulen und Kindergärten**
  Prowadzenie szkół i przedszkoli z językiem niemieckim
- **Erfahrungsaustausch zum Betrieb von Schulen**
  Dzielenie się doświadczeniami z prowadzenia szkół
- **Förderung der deutschen Sprache und Kultur im Allgemeinen und in der regionalen Dimension**
  Prowadzenie działań na rzecz promocji języka i kultury niemieckiej w wymiarze ogólnym i w aspekcie regionalnym

Bildungsgesellschaft Cosel-Rogau
Stowarzyszenie Oświatowe Kozle-Rogi

- **Betrieb deutschsprachiger Schulen und Kindergärten**
  Prowadzenie szkół i przedszkoli z językiem niemieckim
- **Erfahrungsaustausch zum Betrieb von Schulen**
  Dzielenie się doświadczeniami z prowadzenia szkół
- **Förderung der deutschen Sprache und Kultur im Allgemeinen und in der regionalen Dimension**
  Prowadzenie działań na rzecz promocji języka i kultury niemieckiej w wymiarze ogólnym i w aspekcie regionalnym

Verein für kreative Bildung
Stowarzyszenie Kreatywnej Edukacji

- **Betrieb deutschsprachiger Schulen und Kindergärten**
  Prowadzenie szkół i przedszkoli z językiem niemieckim
- **Erfahrungsaustausch zum Betrieb von Schulen**
  Dzielenie się doświadczeniami z prowadzenia szkół
- **Förderung der deutschen Sprache und Kultur im Allgemeinen und in der regionalen Dimension**
  Prowadzenie działań na rzecz promocji języka i kultury niemieckiej w wymiarze ogólnym i w aspekcie regionalnym

Schlesischer Selbstverwaltungsverein
Śląskie Stowarzyszenie Samorządowe

- **Integration der Kommunalstrukturen aus der DMi-Gemeinschaft**
  Integracja środowiska samorządowego MN
- **Stellungnahmen zu Rechtsakten**
  Opiniowanie aktów prawnych
- **Erstellung und Verbreitung von Analysen im Zusammenhang mit den Aktivitäten auf der Kommunalebene**
  Przygotowanie i rozpowszechnianie analiz związanych z działalnością samorządową
- **Vorbereitung von Stellungnahmen**
  Przygotowywanie stanowisk dot. spraw politycznych MN
- **Sozialpolitisches Diskussionsforum für politische Themen, die DMi betreffen**
  Społeczno-polityczne forum dyskusji na tematy polityczne dot. MN
- **Organisation von kulturellen Veranstaltungen**
  Organizacja wydarzeń kulturalnych MN

Schlesischer Bauernverband
Związek Śląskich Rolników

- **Integration von Landwirten aus der DMi-Gemeinschaft**
  Integracja środowiska rolniczego MN
- **Pflege der deutsch-schlesischen landwirtschaftlichen Traditionen**
  Kultywowanie śląsko-niemieckich tradycji rolniczych
- **Aufbau und Pflege von Partnerschaften mit Landwirten in Deutschland**
  Budowanie i podtrzymywanie partnerstw z rolnikami z Niemiec
- **Schulungen und Praktika, Bildungsmaßnahmen**
  Szkolenia, praktyki, działania edukacyjne w zakresie języka niemieckiego